Redacção e Administração
Rua Assembléa, 16—Caixa, 2765—Tel. 2-5655

NOTICIAS de S. PAULO
Director Dario P. Almeida — Proprietario Rocro Kowyama

S. Paulo, 20 de Julho de 1937 N 1264
Publicação Tri semanal

東麒麟酒
IND. AGRICOLA CAMPINEIRA LTDA.
Caixa 528 S. PAULO

Sr. M. Kobayashi
小林 美登利殿
R. Galvão Bueno, 407

新報
聖市アセリア街十六番地 郵函 三七五
一年三〇ミル
發行所 聖州新報社
發行人 香山 大郎
廣告料 一段五〇ミル

支那の他力本願—又もや失敗に歸せん

歐米列強何れも干渉に氣乘せず せいぜい「勸告」で傍觀か

（東京十六日）以夷制夷を傳統とする南京政府は今次の北支事變に當面しても例によつて例の如く列强の應援蹶起を哀願することに全力を注ぎ、日本側と直接、円滿解決交渉を行ふことを措いて、列强の力を借り日本を屈服せしめんものと在外各大公使を通じて盛んに得意の外交手腕を發揮せしめつゝあるが、各方面の情報を綜合するに列强の態度は現在のところ大体、次の如くであるといはれる

米國……豫想通り支那に好意的であるが少くとも當分は傍觀的態度をとり干渉は行はない模樣である、英佛を誘つて日本に對し或種の警告をなすことはあらうが實力を以つて支那を助けることは思はれない、然し事變が擴大すれば中立法を適用し日支兩國に對し武器軍需品は固より鐵、棉其他原料品の禁輸を斷行するかも知れない、兎も角も事變の成行きに對し大なる關心を拂ひルーズベルト大統領も當分白亞館につめ切り一歩も外出しない事になつたといはれる

英國……滿洲事變以來久しく円滿を欠いだ間であつたが最近、好轉し日英友好關係が復活しかけたところで今次の事變が勃發、一頓挫の止むなきに至つたことを非常に遺憾としてゐる樣で、英國としては事變不擴大を眞實、希望してゐるものゝ如くである。英國は支那に大なる利害關係を有するが事變に對し調停は行つても干渉はしないと見られる

ソ聯……日本とは氷炭相容れぬ仲であり過日も滿蘇國境カンチヤズ事件で將に開戰を危懼させた程の險惡な間柄にある蘇聯の動きは警戒に値するが將來、蔣介石と支那共產軍との和合が完全に復活した時は知らず現在早急に表向き支那と對日共同戰線を張る樣な態度は見へない、然し裏面からは色々小細工を弄し日本の行動を牽制乃至邪魔立するものと豫想される

獨逸……支那には直接大なる利害關係は持つてゐないから日本に好意的な中立に終始するであらう

佛國……內外多事の上に隣に動亂西國のあることでもあり直接關係の少い北支問題には絕對中立と思はれる

これを要するに警戒を要するのは先づ蘇聯と米國の二つで支那は九ケ國條約を楯に列强の至急應援方を要請する模樣であるが列强が前記の有樣であり滿洲、上海兩事變に日本を大いに虐めた國際聯盟は今では完全に有名無實化してゐるから支那の他力本願は又々失敗であらうと思はれる

米紙論說

スチムソンより賢い ハル國務長官

英佛の手先になるのは御免

（ニューヨーク十四日）デイリー・ニュース紙は十四日の紙上でハル國務長官と題する社說を掲げて曰く

吾人は今度の事變に對する國務省の愼重な態度を稱讚したい、滿洲事變當時のスチムソン前國務長官の態度は愼重を欠いでゐたことは吾人のよく記憶するところだ當時スチムソン及びフーヴア前大統領が英米の國際聯盟に於ける正義の叫びに癇癪され英佛が利巧に背後にかくれてゐる間に米國は獨りで抗議を續け危く日米開戰の危險に直面した程だ、此点ハル國務長官は今日迄のところ上手にやつてゐるからワシントン駐在の日支兩國代表者に「極東に於ける戰爭は世界の平和に害がある」旨告げたが別に戰爭防止又は中止方法については何ともいはなかつた、イーデン英外相は下院で米國と協議方を考慮中との旨を述べワシントンに目くばせしたが若しスチムソン氏であつたなら喜んで

これに應じたであらう。然しハル長官には大して反應があつた樣にも見へない、勿論吾人は世界の何處に於けると同樣極東に於ても平和のために協力するに吝かなものではないが支那に於ける英佛の利益擁護の手先に今度はならない、英佛は勿論米國の友邦だが國際間の友誼には限度がある、スチムソン及びフーヴア兩氏は其限度を知らなかつたがハル國務長官はこれを認識してゐるらしい、若しハル長官が此態度を確持するなら多くの米國人に喜ばれるだらう、吾人は弱者支那に滔極的同情を持つが米國が今次の戰爭で積極的に支那側につく情勢は想像出來ぬ、願はくばスペインに於けると同樣、アジアに於ても冷靜を失つてはならぬ何れの戰爭も吾人のビジネスではない

日本某武官談

戰鬪機の大部隊 空を覆ふて北方へ

緊張に明け暮れの南京

（東京十六日）陸軍の一武官はハーバス通信社記者と會見「日本軍は戰亂を全支へ擴大させぬ積りだ」と前置次の如く語つた

北支の不安と紊亂を醸す分子を掃蕩したら一定の地域以外へは乘出さぬやう日本軍は方針を決定してゐる、南京側は日蘇戰爭を起させやうと計畧してゐるがその術には引つ掛らぬ、事變がどんな具合になるか、支那側に兵を集中したりするのには時日がある程都合が好からうから會戰が早いか遲いかで萬事決定する譯だが、日本軍は上海事件の失敗の二の舞はくり返さぬ。具合よく行けば一ヶ月で片附かうし敵軍の

一、二ヶ月もすれば紛爭は片附かう

支那側は日蘇戰爭を画策してゐるが……

（東京十五日）飛行隊大移動部隊は南京經由、北方に向つの爆音に明けた南京市內の空たが三々五々飛來飛去して午氣は非常時緊動員の空氣を反前十時に至りたるも爆音絕え映して一段と緊張を呈してゐる。南方より飛來した戰鬪機

（東京十六日）陸軍の一武官はハーバス通信社記者と會見「日本軍は戰亂を全支へ擴大させぬ積りだ」と前置次の如く語つた

北支の不安と紊亂を醸す分子を掃蕩したら一定の地域以外へは乘出さぬやう日本軍は方針を決定してゐる、南京側は日蘇戰爭を起させやうと計畧してゐるがその術には引つ掛らぬ、事變がどんな具合になるか、支那側に兵を集中したりするのには時日がある程都合が好からうから會戰が早いか遲いかで萬事決定する譯だが、日本軍は上海事件の失敗の二の舞はくり返さぬ。具合よく行けば一ヶ月で片附かうし敵軍の

三百万の鄕軍に 井上大將重大訓示

（東京十五日）帝國在鄕軍人會長井上大將は時局の重大性

空の超特急 十二日から實施

北支事變で豫定をくり上げ

（東京十二日）北支事變の上、八月一日から從來の一週三往復を改めて毎日運行する豫定だつたものを繰り上げ十二日から實施することゝなり同日午後七時二十五分、細川、岡持兩操縱士、淺田通信士、岸田機關士搭乘の快速旅客機中島ATL機は羽田東京飛行機を出發し、午后零時十一分、無事、福岡に着陸し燃料補給の上、午后零時十一分、無事、福岡に着陸し燃料補給の上、午后零時十一分、無事、福岡に着陸し京間即日連絡急行便が益々重要性を加へ同飛行場に待機中のAT快速旅客機に連絡した

暑さ續きで 旅客機滿員

空輸會社ホク〳〵

（東京七日）數日來の暑さに飛行機のお客さんが急に增へて日滿連絡は勿論、東京・福岡、臺灣、福岡、京城、新京東京、札幌の主要線は勿論、東京・大阪を中心とするローカル線も連日、全部滿員、十日も前に豫約せねば乘れぬ盛況で空輸會社は斷はるのに汗だくといふ始末、そこで日滿線を八月から現在の火、水、木、土を每日一往復とし又、東京札幌は上下各々一往復を十日から九月十日迄、更に一往復を增し二往復とすることになつた

東京・天津・新京間

印刷の注文は

▼美麗、迅速の！ 聖州新報社へ

支那人から 皇軍へ慰問金

（東京十五日）十五日、陸軍省發表、北平在住の支那人は二十九軍の市內駐在を嫌惡し其市外撤退を懇望しつつあるが十五日、一支那人は我駐屯軍を訪問し銀百元を提出し我將士の慰問に資せられたき旨申出でた

支那側戰備

（東京十五日）十五日、陸軍省發表、一、諸情報を綜合するに支那側は永定河左岸に於けるウシンテン附近に於ける工事は銳意增强せられてゐる、二、平漢線を北上中の新銳軍は多くは夜間急行により北送されてゐるが十四日、平漢線上にあるもの四、五十列車を下らず

（東京十五日）帝國在鄕軍人會長井上大將は時局の重大性力を現すべきなり、惟ふに今事變は局地的の突發事變なるも其由來するところ實に國民政府傳統の策謀に基く抗日侮日にあること論を俟たず、從つて事變の擴大は固より我々の欲せざるところなりと雖も此機會に於て將來に對し挑本塞源の道を實現し以つて極東平和永遠の基礎を確立するを必要とす、帝國政府は十一日、重大聲明を發表し對支外交上骨つて例なき斷乎たる決意を中外に闡明す、これ實に舉國挺進すべき大方針なり、諸氏宜しく此豪壯なる決意を感銘し以つて國策遂行に邁進せんことを期すべし

十五日午前にかけ城內各停車場より重砲彈、ガソリンの列車による大量輸送が行はれ憲兵團又浦津線で徐州方面に向つた

（上海十五日）支那側確報によれば中央軍は今十五日を期し第二期作戰準備に移り今迄動員令を下したものゝ外、安徽、河南兩省に駐屯の特科隊に對し動員開始を命じた

支那人の慰問金

（東京十五日）十五日、陸軍省發表

聖州新報社へ

Dr. R. Uchida
R. Manoel Goulart, 76 - P. Prudente - Tel. 150 - C. P. 248
同仁會 地方醫局
ドトール 內田利藤次
ソロカバナ線 プ・プルデンテ 市マノエルゴウラルト街七六
郵函 二四八
電話 一五〇

診察 午前九時より 時間 午后五時迄
北大醫學士 今田求
リンス市 街角 電話 一四三 郵函 二〇三

內科 外科大手術 外科 室、婦人病 產婦人科 特別療室ノ X光線科 設備アリ
醫學博士 アントニオ、フオンルヂゲル
バウル市モンセニヨール街四—三〇 電話 二五九番
アウストリア醫科大學教授、ブラジルパラナ醫科大學教授、歐洲大戰爭アウストリア衛戍病院長アウストリア、ドイツ病院ニ廿八年間ノ經驗ヲ有ス

マカロン界の王者 論より證據 是非一度御試食…… 遠近を問はず 荷造發送致します
日本製麵粉 共營商會
共營者 上原松五郎 照屋茂吉
リンス市 郵函 一三九

割に良く 味が良い 富士山印 醬油
ノロ線カッエランヂア線 藤澤登次郎

未曾有の大懸賞を懸けて 意氣軒昂の本社日刊運動 締切迫る！ 御申込は今！

賞懸籤抽大のスコトス30品賞

規定
一、本年五月一日より向ふ一ヶ年間本紙購讀料前金支拂の方に抽籤券一枚を差上ます（但し本紙前年度分購讀料未拂の方は御清算の上更に向ふ一ヶ年間御支拂ひを願ひます）
二、抽籤券（コウポン）は購讀料前金領收證（桃色）と同樣のものを後日御本人宛お送り致します
三、開抽期日 本年九月末日
四、開籤場所 聖市本社樓上廣間
五、開籤立會人 伯國官憲の係官督著在聖市日本總領事館員及聖市邦人有力者の立會を願ふ事にしてありますから絕對公平なものです
六、一、二、三の各等賞品當籤者は伯國正規の土地登錄稅及抽籤稅金御支拂を願ひます

賞品
總數四百九十七點 當籤率百バーセント
一等 一名 土地拾アルケーレス
二等 一名 インペリアルミシン
三等 一名 バラゴン八蓄音機
四等 一名 イー治療器
五等 一名 仝
六等 一名 レオン號高級自轉車
七等 一名 仝
八等 十名 ATO注射
九等 五拾名 錠劑わかもと
拾等 五拾名 中將湯
十一等 八拾名 ギオンボマード
十二等 百名 シヤオリエンテ
特別賞 二百名 本紙一ヶ年無料購讀券

送金方法
一、出張中の本社集金員に御支拂下さい
二、バレーポスタル、コンバロール、又は銀行小切手にてお送り願ひます。若し郵便局のない所では驛からエンコメンダにてお送り願ます
三、宛名は NOTICIAS DE SAO PAULO Rua Assembléa, 16 Caixa Postal 2765 S. Paulo で願ひます

昭和十二年七月
聖州新報社

わが最後的交渉に けふ午後二時！

待たるゝ蔣の回答や如何に

我軍、滿を持して監視す

（東京ラヂオ拾九日）上海發。我方より最後的交渉を受けた蔣介石は蘆山にあつて首腦部を集めて對日政策を巡らしてゐるが、我方の右交渉に對し「明午後二時迄に回答す」と書面を送つて來たが、中央軍は依然北支へ移動を續け今日迄河北南部に集結した中央軍だけでも既にその數六万を越え到底現地解決の見込みなきこと明らかなり交渉決裂せば斷乎膺懲の火蓋を彼に加へんと嚴重敵軍の行動を監視し我方にても敵の寓一に備へる爲戰闘體形をとり異常な緊張の中に「忙中閑あり」の體であると

和戰を決す

（東京ラヂオ拾八日）天津發、我が駐支大使館附日高參事官は王外交部長に對し帝國の最後的外交々渉をなし今次の北支問題に對し我方としては飽くまで事件の不擴大と現地解決の方針であるが、支那側に於ては休戰の申出あるにも拘らず依然として軍備を固め排日運動を續けられつゝあり、若し支那側にして誠意あらば速かにこれ等の運動を中止し軍の撤退を命ぜられたし

右に對し **王外交部長より排日運動を嚴重取締り近く軍の撤退を命ずる旨の回答あり** 我方では其後の支那側の態度を充分監視することとなつた

既定方針邁進のわが決意は固し

支那の常套的逆宣傳には列強も今度は乘るまい

（東京拾七日）南京政府が拾や之を諒解し得るものとの確信を確持、事態の推移を注視してゐる

（東京ラヂオ拾七日）明拾八日は日曜にも拘らず近衛首相は官邸に陸海外藏の各相を招き重大時局に對する會議を行ふが杉山陸相は語る

南京政府は北支事變を九ケ國條約に依る列强國に泣きついて解決せんとしてゐるが、我方は嚴然たる態度で殊に何等條約に違反せしことなく飽迄事態の收拾不擴大の爲支那側の反省を促してゐるのであるが、それに對して支那側は何等の誠意なく口に紛爭現地解決を唱へながら事實は全く之れに反し進んで事件の擴大を計らんとする行爲は列强も良く認むるところである、我が支那駐屯軍の演習は條約にも明示しあり支那軍の不法射擊を受けた際これを擊退したのは即ち自衛に依るものである

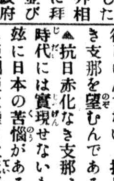
支那側の逆宣傳は常套手段で列國もこれを取り上げる樣なことはあるまい、此際我方としては日支紛爭の相源を徹底的に解決する爲に万全の策を講ずる方針である

（東京十七日）政府は北支事變の切迫化に伴ひ各般の對策を期する爲め十七日午前十一時より首相官邸に關係五相會議を開き杉山、米内、廣田、賀屋、馬場の各相出席、先般の閣議で決定せる帝國の根本方針を再確認した上諸般の情勢に鑑み北支の交渉は最早、遷延を許さぬものがあるので帝國政府としてのこれが處置を決定し更に十八日も午前十一時より五相會議を再開することゝし午後零時四十五分散會した

（東京十七日）政府は十八日の關係五相會議終了後更に全閣僚を首相官邸に召集、緊急閣議を開くことに決定した右閣議散會後、多分廣田外相は宮中に參内、天皇陛下に拜謁仰せつけられ五相會議並びに閣議の決定に基く帝國政府交渉促進の措置、方針その他につき上奏することゝなる模樣である

事態、遷延許さず 五相會議開く

（東京十七日）南京政府が拾や之を諒解し得るものとの確信を確持、事態の推移を注視し北支事變に關する覺書を提出したとの公電はまだ外務省に到着してゐないが外務當局としては南京政府一流の以夷制夷策として有り得ることであり支那側のかかる常套手段に對しては列國も最早、充分其やり方を知つてゐるから眞面目に之を取上げることはないものと見做してゐる、即ち北支の事態は何等、九ケ國條約に抵觸するが如き支那領土の主權の侵害行爲に非ず我軍隊の駐屯と演習は條約上の權利に基くところであり寧ろ支那側が我方のかかる權益を無視するの不法行爲に出た結果我方としては自衛上止むを得ずかかる措置を講じ事態を招來するに至つたものである、帝國政府としては當初より事態の不擴大並びに北支の特殊性に鑑み現地解決主義の二大方針を以つて事態收拾のために努力して來たのである、直接交渉による事件の解決を期し我方としては既定方針通り邁進する强硬決意を固めてゐるので帝國政府の此公正なる態度については各國とも必ず方の軍事的行動は自衛上止むを得ざるに出たるものなることを等を强調する樣、通達してゐる



▲支那が鳴物入りで笛吹始めた。日本を踊らせる調べか、それとも露英米を舞はせる譜か。支那の鳴物と笛は深謀玄妙である

▲平和か戰爭か、一を日本の擇ぶにまかす國土は一歩たりとも讓らず、苟安をゆるさずと蔣介石が吼へる。苦衷は察するが、日本は支那の土地を欲しいんでない。抗日赤化なき支那を望むんである

▲抗日赤化なき支那、蔣介石時代には實現せないものか、茲に日本の苦惱がある

▲亞細亞大陸に大低氣壓が起れば西比利亞と太平洋と印度洋との大氣が變動する。日本は茲に細心の注意を要するのである。だが日本も苟安をゆるさずである

▲西班牙戰線か活氣づいた。あの低氣壓は歐州全空に異樣なしの小體低氣壓である

▲今朝五時五十分本社のラヂオ受機は日支兩軍北支に於て遂に砲火を開始したと受信した愈亞細亞大陸の低氣壓が起つたのである

▲此低氣壓何處まで强く擴き變の責任は全く日本側にあるとし支那側はあくまで事態不擴大を堅持しつゝあること外交々渉を有利に展開させるために煽動的言論を慎しみ我國の一念は溢れて義勇兵志願となつて現はれ關東軍主腦部はその厚意に感激してゐる、

在滿鮮人同胞も義勇兵に志願

この擧國振りを見よ

關東軍首腦部の感激

（東京ラヂオ拾七日）新京發。向け關東軍司令部を訪れた右代表は

皇軍將兵の御苦勞に對し私共は默視するに忍びません 戰線後方の雜役でもさせて下さい 義勇兵を募つて御手傳ひしたいので す

と義勇兵の許可を願出た、報

（東京ラヂオ拾七日）新京發。現在滿洲國內に約百万の朝鮮人同胞が居留してゐるが、飽くなき支那兵の横暴に耐き我が將兵の鮮血は北支の野に散つて還らず、北平に通州に漢口に天津に張家口に鐵兜を燒く灼熱の中に同胞保護の大任に仆れし護國の人柱、既に七日以來五七体、再び兩軍彈雨の中に見えんとする國難をまへにして **在滿鮮人同胞は奮然立つて國防獻金慰問品の募集を開始**、向け關東軍司令部を訪れた右代表は

朝鮮同胞の義勇兵申出は今回が始めてである

笑止、支那軍 同志打ち

（東京十七日）偽定を無視し無統制振りを發揮した現地支那軍は左の如き同志打ちを演じ無統制振りを發揮

支那側の——言論統制

（東京十七日）支那側に於ては今次事件の宣傳工作を重要視し各地新聞檢査所を通じて逸早く言論統制を企圖してゐる、即ち蘆溝橋官憲が發表の文獻も中央通信社の報のものに準據することゝし更に今次事變に對する方針としては事變の責任は全く日本側にあるとし支那側はあくまで事態不擴大を堅持しつゝあること外交々渉を有利に展開させるために煽動的言論を慎しみ我國の一念は溢れて義勇兵志願花が咲き始めて居る

遂に戰端開始！

香月司令官、攻擊命令を發す

（東京ラヂオ二十日）午前五時五十分、蘆溝橋にある二十九軍は俄然猛烈なる十字砲火を我軍に集中、射擊を開始して來たので、これ迄只管隱忍自重してゐた我軍も止むなく砲火を開き遂に兩軍の大決戰の幕は切つて落された、午前六時、香月駐支軍司令官は全軍に攻擊命令を發した、十一時蘆溝橋は日軍占據す

してゐる

一、十一日午後、前線にある一部隊は二百名南下し八寶山に其本部を置き其前線衛口東神庄及び——（電文不名）午後八時頃、蘆溝橋附近にある第二十九軍團參謀を派遣したるに白旗を掲げたるにも拘らず支那軍は味方の參謀に對し射擊を行へり

一、同午後十時、芬衛門口の支那軍一部、龍王廟まで進出したるところ永定河西岸の支那軍は日本軍と思ひ射擊を開始、龍王廟部隊もこれに應じ永定河を挾み同志打ちを行ふ

一、十三日午前一時四十五分、東神庄の支那軍、風磬に籠り射擊開始、八寶山衛門口の部隊に迫擊砲を交へて射擊、午前三時頃又もや同樣、射擊をなす

ピラシカバ藥學校出身 藥學士 中村進

Y HIRAE DENTISTA 齒科醫 平江安雄 マリリア市 朝日旅館內 ボンペイア町

日本品雜貨雜穀類仲買 スタンダード石油 ガソリーナ 販賣 出森商店 出森金藏 ペンナポリス町 電話三三四

製絲工場 組織物工場 指定 大阪屋旅館 バストス市街地

齒科醫院 池本龜雄 アララクワラ市アベニーダ サンパウロ一〇二

トラホーム其他眼科一切診察治療 眼科專門醫 ドトール・シネジオ・デメーロ・オリヴェイラ リオプレト市ブラッサルイ・バルボーザ六一番 電話四〇〇番

ホテル エスタソン マリリア驛前 郵函一一二 電話十八番 澤尾啓三

お願ひ

本紙愛讀者にして御移轉の際は何卒新住所と共に舊住所御明記の上至急御知らせ下さい

社報新聖州 發送部

Bar Yamato Rua. Azalias Leite, 2-28 Baurú

うどん、そば すきやき 和洋料理一切

バール大和 バウルー市 須崎兼房

うどん、そば出前

可愛いお子さんの寫眞はSの早取りにて

引伸大勉强 出張撮影 寺庄一郎 聖市 郵函二三〇八

大阪商船會社指定切符取次旅館組合

サンパウロ市 旭旅館 アラメーダ、クレベランド五五番 電話五一三二八〇番 末廣旅館 コンデ・ド・ピニヤル街八四番 電話二一五六三八番 常盤旅館 コンセレイロ・フルタード街一一番 電話二一三九六〇番 東京館 マウア街二九一番

サントス市 平和館 ブラサ・オ・ジョゼ街五一番 三笠旅館 ボニファシオ・クーバス街二六四番 電話二九五八番 成功館 セナドール・フェイジョ二二番 電話五二五五番 潮旅館 ブラス、クーバス街二三九番 電話五一八一番

母國行便船 北米經由 あふりか丸 サントス發八月二日 南阿經由 もんてびでを丸 サントス發八月一日

御歸國の御方は上記の內何れかへ御申込み願ます 出國手續切符購入 國際金再渡航證明其他乘船に必要なる諸手續き一切無料にて御世話いたします

弊社は細詳は記下聖市 TEODOOR WILLS & CO. LTD. LARGO DO OUVIDOR, 2 リオ WILSON SONS & CO. LTD. AV. RIO BRANCO, 13 又は代理店

右代理店の外御歸國手續の御世話乘船切符購入等は指定仲次旅館が無料御取扱致します

サントス伯國大阪商船會社 (Soc. de Navegação Osaka do Brasil Ltda.) Rua Cidade de Toledo. 31 SANTOS

大阪商船 發着廣告

日本へ

北米經由 あふりか丸 サントス發 横濱着 昭和十二年八月二日 九月廿七日

アフリカ經由 もんてびでを丸 サントス發八月二日 神戸着九月十六日 後航ベルナンブコ臨時寄港ス

ケープタウンより はわい丸 神戸發六月廿九日 サントス着九月三日

らぷらた丸 神戸發六月廿六日 サントス着八月八日

日本へ

大阪商船 發着廣告

昭和十二年八月二日 九月廿七日

北米經由 あふりか丸 サントス發 横濱着

アフリカ經由 もんてびでを丸 サントス發八月二日 神戸着九月十六日 後航ベルナンブコ臨時寄港ス

ケープタウンより はわい丸 神戸發六月廿九日 サントス着九月三日

らぷらた丸 神戸發六月廿六日 サントス着八月八日

又々 中矢商店の謝恩奉仕

目下皆樣御好評の弊店移轉三週年記念

景品付大賣出し

は全伯國の人氣を集注し豫想外の好結果を見つゝあるは偏に御得意樣のお蔭と厚く御禮申上候就ては謝恩のため尙景品を差加へ

七月三十一日まで

右賣出しを延期仕候間續々御來駕あらん事を伏して御願申上候

聖市 中矢一郎商店 電話二一二二〇七 郵函二九九五

ソルベッテ屋を讓ります

在グワランベス市中央 目抜の場所 聚合自動車停留所 詳細は面談又は書面にて ノロエステ線グワランベス市 重松市作

棉作歩合募集

資本棉作者ニ一大福音 バウリスタ延長線唯一ノ優良地

場所 當バストス移住地隣接地サウーデ區西隣にて當町より十三基米の地點より始る

交通 現在當バストスはソロカバナ及バウリスタ兩線の驛を持ち便利此の上なし棉作地迄自動車便毎日の如し

地主 邦人既知のファゼンダスイツソ耕主として大事業家マックス・ビルチ氏

面積 六百アルケーレス

期間 參ケ年契約とし フオルマバストの條件

歩合 地主側三分契約者側七分の割とし二ケ年目よりは變更す

地味 肥沃にして平均作二百アローバを下らず米棉に適す害虫多き古地を捨て新地に多收穫を得られよ

特點 經營費としてアルケール當り三百針を十月より三月迄で貸し外にマキナ殺虫藥も貸與す山伐り山燒きは耕主持ち家屋は十アルケールに付ジンコ四十枚及釘針金等を貸與す以上通りなれば御希望の方は棉花商會事務所及び中央旅館を御尋ね下されば何時にても自動車を差出します

ソロカバナ線ランシヤリア驛バストス町 棉花商會事務所及中央旅館

宛名 林田鎭雄

謹而病氣療養中なりし處藥石効無く遂に去る七月拾二日午前三時於自宅永眠翌拾三日アラグワリ共同墓地に埋葬仕候間此の段生前辱知諸賢に謹告仕候

追て葬儀の際は御多忙中運路態々御會葬被下候上御鄭重なる御見舞又は御香料を賜り候段誠に忝く奉深謝候實は一々參上御挨拶申述べき筈の處乍略儀紙上を以て厚く御禮申上候

七月拾三日

ミナス州モジアナ線 アラグワリ市

夫 野口精二

長男 重行

長女 テミ子

次女 誠子

儀兄弟 武田仲次郎

妻 マキ代

儀兄 古賀清市

全 妹 古賀福代

親族 石場和一郎

友人總代 龍頸松次郎

全 渡邊義隆

渡邊春喜

今井久之

神村要之助

北西榮吉

大岩根清藏

猿渡光海

大塚隆雄

多賀司

宇多岩雄

田中正七

田河恒平

明明平

清見周右工門

江崎賢一

竹內俊宗

高田晴彦

白拍子敬治

東鄕利藏

有村助市

東榮

中尾三太郎

坂本德雄

藤永伊多次

小松豊

市居常雄

白拍子兄弟

鎌田政行

橫井俊雄

荒尾正人

山本政市

岡部

大藤功雄

佐野光一

田尻ヨシ子

中村千代子

外アグワリ一同

外ソブラジン一同

サレス氏變説？

憲法の改正から憲法擁護へ

政界一部に失望を與ふ

方向轉換

過日リオのアメリカ蹴球倶樂部に於て催された反政府黨民主同盟最初の政治集會に於てサレス候補が行つた演説は大統領候補者としての政綱として各方面から注意を喚起したが、該演説中に於てサレス候補が從前の演説に反しナショナリズムを主張し憲法改正から憲法擁護に方向の大轉換を行つた輕率的言動は政界一部方面に相當の失望を與へた樣で特に民主同盟はあらゆる種族を歡迎すると言ふブラジルの大傳統を尊重するものではあるが、ブラジルは何よりもブラジル人のブラジルであると言ふ生命的要素擁護のためには必要に應じてその制限を行ふ權利を有する

と述べた点は二分法改正に反對した言葉としてわれ等に多大の關心を與へるものである右に關し例の通り消息通間の意見を徵する

消息通A

從來サレス氏の演説はサンジョゼー・ドリオパルドの演説以來必ず二分法改正の必要をほのめかして來たものであるが、いつかの演説等では、外國人の入國を極端に制限して國家を衰退に導くとさへ述べた事がある、しかるに今度の演説ではまるで二分法維持を主張して居る樣なもので移民問題に對するサレス氏の意見は根本的に變つたと見てよい

消息通B

從來ナショナリズムと言ふサレス氏が今度の演説で特にそれを説いて居るのは國粹主義の旺盛なリオへ來たためと解されるがナショナリズムを説く以上、憲法擁護と言ふ事は必然的に起つて來る議論である、兎も角もサレス氏が變説した事は事實と見てよい

消息通C

この間民主同盟の集會でオタヴィオ・マンガベイラ代議士から發表された黨の政綱内にも憲法擁護と言ふ事が明に指摘されて居るが民主同盟の支持を受けるサレス氏が二分法改正に反對するのは怪しむに足らぬ、サレス氏の演説は該政綱を根據として作られたものである事は一点の疑もないのだ

猶サレス氏はその演説の最初の方に於て暗に目下議會で問題となつてなつて居る憲法再修正案に反對して居る、二分法改正反對（？）等もその卷添えを喰つたものの樣であるとしない、要は惡習慣を改むるにある

教普會評議員の顔觸れ決る

▲來る二十三日第一回會合

去る六日改組を見た教育普及會では其の後評議員を選定中の處左記廿氏の選任を見たが氏名は左肥の如し

サンパウロ管内

中野巖、矢崎節夫、村上誠基、安田良一、岩本一郎、佐藤清太郎、脇山甚作、菅山鷲造、安瀨盛次、菅山輝吉、間崎三三一、日沖剛、芳賀仁吉

下江京太郎、多羅間鐵輔

サントス管内

古谷重綱、君塚慎、藤田克己

リベロン管内

馬場直

尚來る廿三日午前拾時から聖市日本倶樂部で第一回評議員會を催すが協議事項は主として會長の推薦により評議員選任の事務長並に理事四名の選擧を行ふ筈である

ニッポン人は精神的に同化

教育視察の一行歸る

日本人の精神的同化を眞實目の邊り見た

と一行はスッカリ日本人を禮讃して非常に感激した由であるが拾四日再びレヂストロに戻り海興植民地を視察日本移民諸狀態を調査したが伯國の法律を尊法して施設つつある邦人子弟教育に對しては何の一言も無く濟み只伯國に於て日本人がより良き人類を構成する爲に我々伯國官憲と大いに協力してゐる事を認めたと感嘆させたのみであつたと尚レヂストロ植民地内に日本人が建設して州に寄附したグルッポ三校の開校式はこの一行臨席のもとに盛大な開校式を拾四日に擧げた由

坂元移民部長ノロへ出張

海興移民部長坂元靖氏は本日後行でノロエステ線に出張したが、目的はリンス以西の移民配耕視察並に農事研究（小麥栽培地下檢分？）にあるが約二週間の豫定である

アルトバルミッタール優勝

北パラナ野球大會

北パラナ日本人會主催北パラナ野球大會は去る九・十日の兩日カンパラ市球場で擧行、參加チームは前年の優勝チーム野村を始め、ヴィラ・ジャポネーザ、カンパラ・アルトバルミッタール、トレスバラスの五チームであるが、決勝戰はアルトバルミッタール對ヴィラ・ジャポネーザ、最初から大接戰を續け一進一退にて八回裏迄六對六の全点であつたが、九回目にアルトバルミッタール軍良く三點を得て遂に九對六でアルトバルミッタール軍が優勝した

ウルグワイ國も日本植民を招く

矢崎、北村両氏出張

ウルグワイ國副大統領アルフレッド・ナヴァル氏や上院議員カブレラ氏等は大の親日家であるが、兩氏は予てウルグワイ國に優秀な日本植民を入國させ度いと運動中であつたが、その奔走に甲斐あり、遂に當局を動かし得たがその結果モンテビデオ帝國公使館分館主任荒木氏に日本植民部技手北村豊治兩氏に勸業部技手矢崎節夫氏並に村氏と分れて、同國から亞國その下檢分調査を任命して來へ廻り農業の調査をなす筈でたので兩氏は旅劵が間に合へば來る廿四日サントス發の英國郵船アルカンタラ號でウルグワイ國に出張する手筈であるも務省並に拓務省に其の旨を通達の豫定であるが目下檢分調査を終へ次第北村氏と分れて、同國から亞國へ廻り農業の調査をなす筈である

尚矢崎氏は調査を終へ次第北村氏と分れて、同國から亞國へ出張の豫定である

田舎のオッサン國防費に献金

▼一名前も告げず立去る

去る十九日午後一時半頃に奥地から嚊の二六〇〇九コントスで出て來た樣な五十ばかりの一邦人は現金一コント六十二錢五百レースに左記の如き文面を添へて官邸にゐる和田君に手渡し何卒總領事に渡して下さいと依頼、和田君は名前を尋ねたが該邦人は名前も告げず棉花統計に依れば五九九一二四、五才の一邦人五八五七嚊九八〇九一コントスが總領事官邸を訪ひ英國向一三〇八嚊、獨逸向七七〇八〇、伊國向三七二五佛國向三〇三三嚊で一九三五年今期は二二五二嚊一二二五四コントスである、今年度は著しい増加を來してゐる

に行つて不在、仕方なく該邦人は現金一コント六十二錢五百レースに左記の如き文面を添へて官邸にゐる和田君に手渡し何卒總領事に渡して下さいと依頼、和田君は名前を尋ねたが該邦人は名前も告げず

日本人會主催

奇篤な行爲

去る十九日午後一時半頃に奥地から嚊の二六〇〇九コントスで出て來た樣な五十ばかりの一邦人五八五七嚊九八〇九一コントスが總領事官邸を訪ひ英國向一三〇八嚊、獨逸向七七〇八〇、伊國向三七二五

Yoshii Irmão
C.P. 1257
S. Paulo

全伯大會に備ふ第一豫選終る

聖市近郊陸上競技聯盟

聖市近郊陸上競技聯盟では來る九月に行はれる全伯邦人陸上競技大會に備ふべく、去る十八日午前エスペリヤ倶樂部で第一豫選を行つたが特に記すべき記錄なく平凡に終つたが各種目に亘る第一豫選一等入賞者は左記の如し

百米　峯　十一秒七
八百　高村二分十七秒二
走高　角道　一米六〇
巾飛　角道　五米九六
槍投　平田　三九米
二百　峯　二三秒
千五百　福岡　四分五四秒
三段　石田　一二米二六
四百　原田　一分二秒二
砲丸　峯　十米九六
棒高　石田　三米三〇
円盤　石田　二八米一八

尚最終予選は來る八月廿九日エスペリヤ倶樂部で行ふ筈であるが選手申込は八月廿日迄

日活特作、吉屋信子原作主婦の友連載「彼女の道」を上映

尚八月末には菊地寛原作に依る日活映畫「三家庭」を上映予定である

結婚

▼前汎アバレ一日會常務理事水田武市氏長男武義君はパウリスタ線サルチンニョ・プラード驛水田毛一氏長女富士美嬢と婚約中の處去る十日目出度く華燭の典を擧げた

▼ヴェラクルース驛パウリスタ植民地在岡崎秀一氏令息尊代君と杓子屋息女千惠子嬢との結婚式は去る四日盛大に行はれた

モザイク

ブラジルのダイヤ研究のため三ケ月間滞伯、各方面の注目を惹いた阪大講師清水要藏氏は去る四日商業會議所に於ける講演を置土産として十五日リオ發のリオ丸で歸朝の途に就いた

▲

本邦よりの情報に依れば日本放送協會では從來のJZJ局放送と同時に五十キロJZK局より波長一九　七九米一五一六〇キロサイクルに依る放送を行ふ趣である

▲

サンパウロ學生聯盟では去る十八日夜日本倶樂部で聖市邦人學生生活の懇談會を催した

▲

海岸地帶の教育狀態を視察した教育局長一行中の佛國新進著述家プロイエ氏は「何故日本人はフランスに來て日本人のコロニヤを作らぬか、平和なる日本人コロニヤ若しもフランスに革命か戰爭でも起きた長たらしいのもある

▲

リンス共和日會では會員總動員で植民地内の橋梁修理を去る十八日完了したが多額の費用は一般在住者及びリンス市内の商店の應援で難なきを得

▲

病院や聖州博愛日本病院或はオスピタール・ド・エンカンタード・デ・ジャポン等々共和日會では會員總動員で植民地内の橋梁修理を去る十八日完了したが多額の費用は一般在住者及びリンス市内の商店の應援で難なきを得

▲

八月下旬催す移民博日本デーの出演者には準備費用の外謝禮をするが出演者は個人或は團體でも良く通俗的にて野卑に亘らざる手品、手踊、劍舞の心得ある者、打上げ煙火經驗者を募集する、我と思はんは總領事館迄

▲

日本病院の名稱は公募中であるが約百三十種の名稱が飛びこんでゐるも、日伯博愛會では上三ケ月間のサントス港輸出畫を上映の予定である

棉花輸出

著しい増加

サントス港よりの

上三ケ月間

日伯シネマ社提供

映畫"彼女の道"

八月上旬上映

日伯シネマ社では本月上旬テアトロ・サンパウロで左肥映畫

下檢分に

ウルグワイ國副大統領アルフレッド・ナヴァル氏や上院議員カブレラ氏等は大の親日家であるが、兩氏は予てその結果モンテビデオ帝國公使館分館主任荒木氏に日本植民部技手北村豊治兩氏に勸業部技手矢崎節夫氏並に村氏と分れて、同國から亞國へ廻り農業の調査をなす筈である

尚矢崎氏は調査を終へ次第北村氏と分れて、同國から亞國へ出張の豫定である

急大工數名募

委細面談

聖市コロリナアウグスタ街一番

中野佐々記

尋ね人

三澤茂福殿

居所知らせ

ノロ線ルッサンビーラ驛第二チエテ移住地（パラボニータ區）

三澤豊平

何卒御引立を願ひます

便利な場所

心地よいお部屋

おいしいお食事

廣島旅館

聖市　イルマン・シンプリシアナ街五十四番（中矢商店前）

福山旅館

舘主　小川武夫

ノロエステ線リンス市郵便局三〇三

Y. Shimizu
DENTISTA
Estação Promissão

清水安丸

歯科醫

プロミッソン町

コーヒ

現物相場

サントス四級（モーレ）　十キロ　（三五）

リオ四級　十キロ　（八四〇）

ペッツリヤ七級全　一五〇〇

募集

電話交換手

給仕　十八才迄ノ少年

市内ニ保護者アル人ニ限ル

御希望ノ方ハ保護者同伴來談アレ

SCB

ブラ拓本部

Rua Anita Garibalbi 217

廣告

會員　津川一郎

右者本會員トシテ其ノ責任ヲ果サズ會ノ目的ニ副ハザル行爲アリ依ツテ本會ノ決議ニ依リ除名ス

バ線カブラリヤ驛

カブラリヤ日本人會

電給

ブラジル語ノ出來ル少女（經驗ナクトモ可）

聖市　コンデ・デ・サルゼーダス百四十九番

高野東南院主務ヲ條順海徒弟

十津川文武館出

平賀正法

鍼灸筋もみ

肋膜、肺炎、脚氣、神經痛、リョーマチ、子宮病、腦病、慢性胃腸、打身、くじき、筋ちがい、子供癇封じ、其の外

聖市

高野東南院主務ヲ條順海徒弟

十津川文武館出

平賀正法

日伯シネマ社

郵便函　三八二七
電話　二一三六五七
ZPCZM
外國電略

第一映寫班ノロエステ　主任　小西外記
第二映寫班パウリスタ　主任　野村北秋
第三映寫班アラクワラ　主任　高松健兒
第四映寫班ノロエステ　主任　愛川びさし
第五映寫班ノロエステ　主任　原天浪
第六映寫班ソロカバナ　主任　森城茨
第七映寫班聖市郊外　主任　能村隼人
松竹、日活、新興、映畫輸入元

廣告

移民博日本デー開催ニツキ演藝部出演者募集ノ件

今般目下當地ニ於テ開催中ノ移民博覽會主催者側ヨリ八月下旬ヲ期シ日本デー開催致度キ趣ヲ以テ當後援會ニ對シ協力方申出來レリ就テハ在留同胞中外國人向ノ一藝ニ關シ心得アル方ハ左記了承ノ上至急當地總領事館宛本人來談又ハ書面ヲ以テ申出テラレ度ク候

右一般同胞諸賢ニ御依頼申上候　敬具

記

一、打上ゲ花火製造ノ心得アル者
一、劍舞ノ心得アル者
一、通俗的ニシテ野卑ニ亘ラサル程度ノ手品、手踊其他ノ心得アル者
一、個人又ハ團体何レニテモ可ナリ
一、出演者ニハ準備費用ノ外謝禮ヲ支給ス
一、日本デーハ八月下旬頃開催豫定

昭和十二年七月十九日

移民博日本人後援會
會長　加藤好之

極上等棉の肥料

弊會取扱肥料は有機質肥料以外は獨逸より輸入した優良品ですから之れを御使用になれば一域百アローバ以上増収は請合です依て御安心して御用命あらん事をお願ひします　御一報次第カタログ御送り致します

日本製最優良品

アルセニアット・デ・シュンボ　無水砒素　三二％以上
アルセニアット・デ・カルシオ　無水砒素　四一％以上

以上は藥品

A現金御拂下されば大割引致します
B御豫約と同時に半額御拂込の御方へも特別割引致します

取引方法

日東商會
富田政吉
Rua Ilioby, 9 C.P. 3644 SAO PAULO
倉庫　聖市郊外ウチンガ

農具　諸機械

の御用命は

信用あるカーザ・平和へ

ブロンベルグ商會インダーナショナル會社）特約販賣店

カーザ・平和

TANAKA CIA. Caixa, 1602 S. Paulo

【御一報次第カタログ御送り致します】

鍼灸醫學療法と難病

聖市布袋堂療院々主新納延齊氏は既報の通り去る七月十日よりマリリヤ市驛前澤尾旅館へ出張鍼灸醫學認識宣傳の目的で一般患者の診療に應じ居るが自動車交通便ある爲めノロエステ方面より先づ氏の加療をうけるものあるも道理醫藥に効なかりし難病者や二三の鍼灸師の治療をうけたが何の効果もなかつたといふ慢性難病者が僅か三日目より其効能的確なるを今更作り爲歎せられて居る事實である鍼灸醫學療法の眞價も全く布袋流獨特を誇る醫化學應用研究と體驗實地による治療術の發達と謂ふべきであらう

尚澤尾旅館に於ては食養生の關係もあるとし和洋兩膳の勉强振りで患者の便を圖つて居るさうである

旅館譲りたし

於聖市日本人旅館好適の場所千客萬來のお得意あり右店主療養の都合上格安にて譲りたし希望者は左記へ

聖州新報社

求ある人
炊事婦
子守
一名
一名
アルマデーロ
（住込給料百五〇錢より二百〇錢迄）
聖市アベニーダ・パウリスタ街一七八八（舊五五番）
P. Av. Paulista 1788 (Antigo 55) S. Paulo

廣告

移民博日本人後援會

會長　加藤好之

Assignaturas
Anno, 30$000 Semestre, 15$000 Avulso, $500

Noticias de S. Paulo
(Jornal Nipponico)

S.Paulo, 20 de Julho de 1937
Anno. XV Numero 1264

聲なき談笑

茅里

汽車は急に右にカーブしながらゴーゴーと山峡を行く車窓から汽關車の見えるのがとても珍らしく子供達は身を乘り出して前方をのぞく。黑々とかたまりのやうに出て行く黑煙に氣をとられて居ると!!きにふと後方に何となく音の無い騷がしさとでも云はうか或る氣配を感じて私はふり向いた

十五六にもならうか、まだ幼ズボンではあつたが、可なりもう大人らしい感じの少年がしきりと手振で何かしきりに說明して居る

鯉の口!!ぱく〳〵と唯開閉するだけで何の音聲ももらさないい彼の口元は本當に鯉の口を想させた

「あゝ……啞なのか」

とつさに私は私の首を意識的に元へもどした。見て見ぬ振りをしなければならない氣持……ぎこちなさ……はどうしてもたやすく彼の存在を忘れさせはしなかつた

向いてしまつた

彼をかこんで三四人の人達が如何にも何のわだかまりもない面持で笑ひ合ひうなづき合つて居る。一座の中心になつた彼の得意さうな見振りは實に輕氣に無邪氣で何のひがみもない朗らかなものだつた

眼鏡を鼻の上でちよつと片手でシヤクリ上げる身振りよろしく 新聞でもひろげて讀んで居る人の眞似らしい。幾度も〳〵それを繰返しては三つ四つ前方の座席を指さす。人達は彼の指の示す前方をのぞいて又々遠慮つぼく笑ひ合ふ成程そこには鼻の下に可なりたくましいおひげを貯へたお爺さんが老眼鏡を押上げ押上げ新聞を讀んで居る

どうすまして坐つて居る乘客の間に交つて彼の風さいは可なり喜劇的な味をもつて居た少年は自分の意を人々に傳ひ得たよろこびに如何にも滿足さうに身をそらして笑つて居る。クツ〳〵〳〵とでも笑聲がして居るのであらうか?快い笑聲を當然聞かなければならない彼の口元を私は何となく不思議な張合拔けしたやうな氣持で見つめた

一坐の人達と云つても初めは皆知らない人達だつたのだが何時の間にかうもへだてなくつて、現在何にも意識してないものゝやうだつた

何時の間にか私の口元にも親しいほゝ笑がただよつて居るらしい事を、はつと人事の繼に氣づいて自身を苦笑しながら車窓に目を轉じた

このブラジルと云ふ國の人達は、かうした恵まれない人達に對して、こんなにも好き嫌ひ感情を持つことが普通となつて居るのであらうか

又不具と云ふ境遇をかくも明るく生き得るこの少年は何と云ふ幸ひなのであらう!

日本ではそう云ふ人達はひがみにくくらく沈んだ表情を恥に硬はばらせ人中に出ることをさけるのが普通なのに……そして又そんな人達を健康な人達は正視するのは氣の毒だと云ふ風に見て見ぬ振りをする窮屈な感情にとらはれて居るのに!!だのに……この車室の誰もが聲なき彼の雄辯に何ほどはからかに應待して居ることか!!

これが國民性かしら?

私は私の窮屈な感情を本當に恥かしく感じながら……

「でも彼が戀する頃になつたなら……」と 何とはなしに想ひつめてしまつた

聖報歌壇

木下綠陰

はるかなる母國の叔母へ慰めの言葉つづりて女を送りぬ

評 言葉つづりて女を送りぬ、言葉をつづれば女となるものを女を何とかしたいむらさきの煙地には風ない日部落に雖のもの憂く鳴きて

一木蘚花

かにかくにゆかりは奇しき故里のあの黑髮の主に會ふとはつゝましき人妻となり母となり良き嫁となりて鍬を引くて若くして母は逝ませり吾が子にも此の悲しみをと病む妻は泣く

くり言は病む身に毒よ現世は汝より悲し人の有らまし

評 有らましをあらんもとしては

吾が腕に首を載せて子は眠る父といぬてふ思ひ足らひて子は夢に父を呼びつるかほどまで父をたのむか生き甲斐のあり

子の寢息靜かなる夜を枕邊に妻どうれしく子を語るかも

評 子を歌つてゐるのに子と云ふ字の二つあるは氣になる

吾がつとめすべて終へたり長々と子といぬる夜心滿足る

評 すべて終へたりでは、何だか生涯の勤が終へたやうに思へる。今日も終へたりとしたらいゝと思ふ

壯人と汝の成る日を神かけて祈らまほしき吾世限りを

評 人として親と云ふ意識をはつきり持つ時程尊いものはない

荒毛葉刀

もつれつつ高空渡る群鳥の鳴き行方ゆ不仕す音

評 仕すは倒すの方がふさはしい

朔賣りの轍に溜る濁り水おもむろに增す雨を見て居り

評 歌の意味はわかるが朝賣りの轍をもつとあつさりと云ひ變へてしまつた方がいゝ

傍のもろこしの皮剝ぎ取りて煙草をつくる氣の安さかな

葉松雅雄

聞きもせずおぼえやうともせずまゝに庭の草花を枯らしてしまえり

評 聞きもせずおぼえやうともしなかつたのは草花の名前かそれとも特別に栽培法でもちがつて居たのかはつきりしない

陽の薄き木下山路を行く吾に舞ひ近よれる大蝶のあり

大蝶を鳥かとも見つ木もれ陽の冬の山路をたどりたどれり

借用の婦人雜誌の一頁になまめかしかり一本の髮の毛

評 一本の髮の毛ではなまめかしいよりぞつとする、髮の一節としたら

金子秀雄

冬の夜の夢の切れ間よひとり戀の毛布に草の實をつまみ初めての鼻腎たてゝよろこべり妻と離れて住むわびしさに想ひ出の中に草の實をつまみ想ひ出て悔の無きこそうれしけり我が初戀はまこと淸かりし

森林に早や二週間目の霧深き夜明けに妻の夢を見にけり

雨物に飢えて食ひたるコツケロにその夜そろつて下痢始めけり

飯終へて妻の手紙を讀み居ればビンガ飲みつゝのぞく友がミシン買ふことと鼻ひげたてるのと一諸にせんと約束せしこと

評 約束せしことあまり何でもなく歌にしてしまつた感じ誓ひたるかな等にしてみたい

華繪

住みなれて此の國の冬の冷たさを泌々覺ゆる頃となりたり

家近く棉摘みゐれば終日を子等喜びてつきまとひけり

評 摘みゐれば……摘みおればとした方がいいと思ふ

足早く夕陽の落ちるを氣づかひつ棉つみ疲れて草にまろび

評 足早く……何とかなほしたい言葉

夕食のメーザに何か作らむと棉つみつゝも想ふ夕ぐれ

評 實にいゝ歌

母の歸り待ちあぐみてか手を取りて子等は道まで向へ來にけり

野菊こそ我が初戀のその昔の想ひ出の中に咲ける花かな

咲き群れて搖らぐ野菊よ君と行きし河原の小徑の懷かし

唯泣きて別れ行きけり十八の戀はまことに弱かりしかな

想ひ出て悔の無きこそうれしけり我が初戀はまこと淸かり

カナカオ肥料
は左記で御求め下さい
カナカオ化學工業事務所
サンパウロ市ブタンタン街二
電話八一二五八七
市内事務所ボアヴイスタ街二二二
六階六一四號室
電話二一五六〇七

中央支店
(メルカード際)
イタブーラ デ ミランダ街一七電話二一六六三七

パウル支店
ブリメーロ・デ・アゴスト二ノ一二

野上商店
リベロン・ピーレス市サント・アンドレ市

鎌田商店
タクアリチンガ市

吉原商店
スザーノ市

叶野商店
ピンダモニアンガバ市

高橋商店
アラサツーバ市

菅山商店
リンス市

瀬木商會
菅山商店
見商會
納
明珍兄弟商會
マリリア市
ジャボチカバール市

優良苗木類種々
みのん苗木
新田果樹園
ノロ線グアイサラ驛郵函三一
リンス街道グアイサラ町前

診察時間(自午前八時至午後九時)
齒科 岡山
聖市コンデ・ド・ピニヤール街一三五
電話 二一六〇七三

桑田齒科醫院
パウル一市モンセニヨール グラーロ街

ドンペードロセグンド病院
外科、內科、產婦人科、×光線ジアテルミア
聖市ルアダフイグーラ八番 電話 三…三一四一番
ドツトール 竹下貞一
自宅 ルアコロネル・ベントビレス一〇七番
電話 二…一八九九番(病院ノ近ク)
診察時間 午前中自宅 午后病院

寫眞の御撮影は
吉田寫眞館へ
マリリヤ市 サンルイス街八七
パウリスタ、アグードス キンゼ・デ・ノーベンブロ街
ソロカバナ線 オウリニヨス町

寫眞の刃物
切味の良品は製作者の心の力による眞に切れる
郵函 二〇三
リンス市 藤原宗貞

宗貞

灯のかげに美人の乱舞!美酒と御料理
料亭 一富士
マリリア市 ボンフイン街五七
電話 二二四番
女給さん三名限り至急募集

バウル驛前
澤尾ホテル
郵函 一三五 六十八

ほねつぎ
柔道整復術
マリリア講武館主
柔道師範
芳田善作
マリリア市四月四日街五〇番 郵函百拾貳番

ドツクス
寫眞館
兒島末雄
ルゴ・テゾロ廿一の三階
電話二一七五八七

親切、叮嚀、顧客本位
恵比須旅館
吉村國惠
アラサツーバ市 郵函二〇八 電話二四

鍼灸界の最高峯
難病者來レ!
石井療院

長院
▽治療科目△
灸治科・鍼灸科
光線科・電療科
マツサージ科温灸科
元廣島縣囑託
公認鍼灸醫師
石井耶
パウリスタ線
マリリヤ市キンゼ街
石井三郎
ノロエステ線リンス市

HOTEL PAULISTA
お泊りとお食事は清潔、叮嚀親切をモットーとする弊館へ
パウリスタ旅館
醫師の通譯を致します
御遠慮なく御利用下さい
マリリヤ市ノーベデジユリヨ街一二三
電話 二二一一番 郵函
(原 浮田 共營)

寫眞
おなじみの
ニツトー寫眞館
新田 白陽
佐藤 東陽
マノエル新田
ヴエラクルース町

マリヤで最も古くて信用ある
日本藥局
小出虎雄
マリリヤ市サンルイス街七四
電話 一二七

ストスパ
中央旅館
館主 榎常孝

親切本位……
並ニ農產物仲買……
下田旅館
下田驛松
ヴエラクルース町

商廣告は

弊誌ご利用下さい

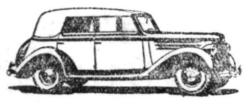
定評あるる
鋼鐵製金庫及文庫
"ベルナルチーニ"
火事に〇破碎に〇實驗証明濟
リオ・デ・ジヤネーロ倉庫
R. de Carmo, 16 - Tel. 23-2208
サンパウロ工場
R. Oriente, 1879 - Tel. 9-0003
サンパウロ倉庫
Lg. Miseric, 6 Tel. 2-1414

カーザ東山
Casa Tozan Ltda.
Praça Mauá, 25 - Caixa Postal, 911 - SANTOS
Telephones : 2105 e 2106 - End. Telegra. "TOZAN"
東山銀行部
伯貨定期預金 年六歩乗
サンパウロ事務所
Rua Florencio de Abreu, 76 - Caixa Postal, 528 - São Paulo
Tels. 2-1865, 2-2981 End. Teleg. "TOZAN"
リンス事務所
Av. Voluntario Rosalino Silva, 147 - Caixa Postal, 11 - Lins
Tel. 240 End. Teleg. "TOZAN"

鍼灸湯泉
くきくよもてと ラジウム
聖問灸法學の泰斗原醫學博士
鍼灸道の司家
宮內省典藥寮白川法眼公認相
家傳秘法 鍼灸湯治本院
延命山
毎月十日より二十日迄 出張 マリリヤ朝日旅館
公認鍼灸醫學得業士勳七等(敕命改)
磯谷龍孝
バ延長線ポンペイア驛

福田屋製菓工場
本店 パウリスタ線ドアルチーナ驛
福田鶴市
支店 ソロカバナ線バラダアスー驛
福田兼雄
分店 北パラナ州カンバラ驛
野口勝男
職人見習工募集

Banco Especie de Yokohama Ltda.
The Yokohama Specie Bank Ltda.
Caixa, 380 — Rio de Janeiro
▲鄕里送金
新令に基いて後申込に從ひ、申請の上許可を得て御取扱ひ致します、法令によりまして唯今の處送金額は一ケ月一人につきニコントス以內しか出來ません送金は無手數料で御指圖通り御取計ひ致します
▲日本貨預金
當行內地各店の定期預金又は特別當座預金ならびに利子は現在年三分五厘の割で御取扱ひ致します、定期預金期限は各種預金等は即日可成好相場にて御拂ひ致します
▲伯貨預金
定期預金六ケ月以上利率當分年三分五厘の割であります
外に當座預金特別當座預金等御便宜御取扱ひ申し上げます
横濱正金銀行
リオ・デ・ジヤネイロ支店


体裁優美
優格低廉
耐久堅牢
速力の点に申分のない
新古兩車共淺山有ります。月賦拂特に好條件にて御使宜を計ります
プロモード代理店
飯田商店
プロミソン驛郵函三五
AGENCIA Ford

二ミルル均一
バウル市各病院醫院に連絡があります
御病名によつて各專門醫に御案內致します
法律の通譯、就職の御周施、領事館宛各書類の代筆等手落なく御便利はかります
藤田旅館
藤田ヒノ
バウル一驛前
郵函一番 電話二二二番

驚くべき綜合の果効治療力!
婦人病の原因療法
自然に生れる青春美
婦人病は家庭の破壞者で驚く程多く治療し難い。然も婦人病は神經衰弱を極めて伴るので、その療法は病氣の根本から治す新療法でなければならぬことは時代の進歩した今日の常識です。一時凌への感覺的手當では治癒の月日を要し難いのです。
從に歷史ある中醫は他方を生眞に數代前を時代に、ホルモン分泌を驅逐し、其他總ての臟器に強烈な興奮劑が經絡に全部に作用して病氣を根本から治すのです。又腦髓を蝕ホルモン分泌を缺如にする婦人に魅力ある美の女性美を發揮します
(各地有名藥店にあり)
婦人藥の權威
中將湯
代理店 サンパウロ州 マリリヤ市 瀨木商店
中將湯本舗 創業 津村順天堂 東京・大阪
効
めまひ 頭痛 肩凝 眩暈 冷え込 足腰 月經不順 下腹部痛 ヒステリー 神經衰弱 子宮病 腰部 浮腫 息切れ 前後